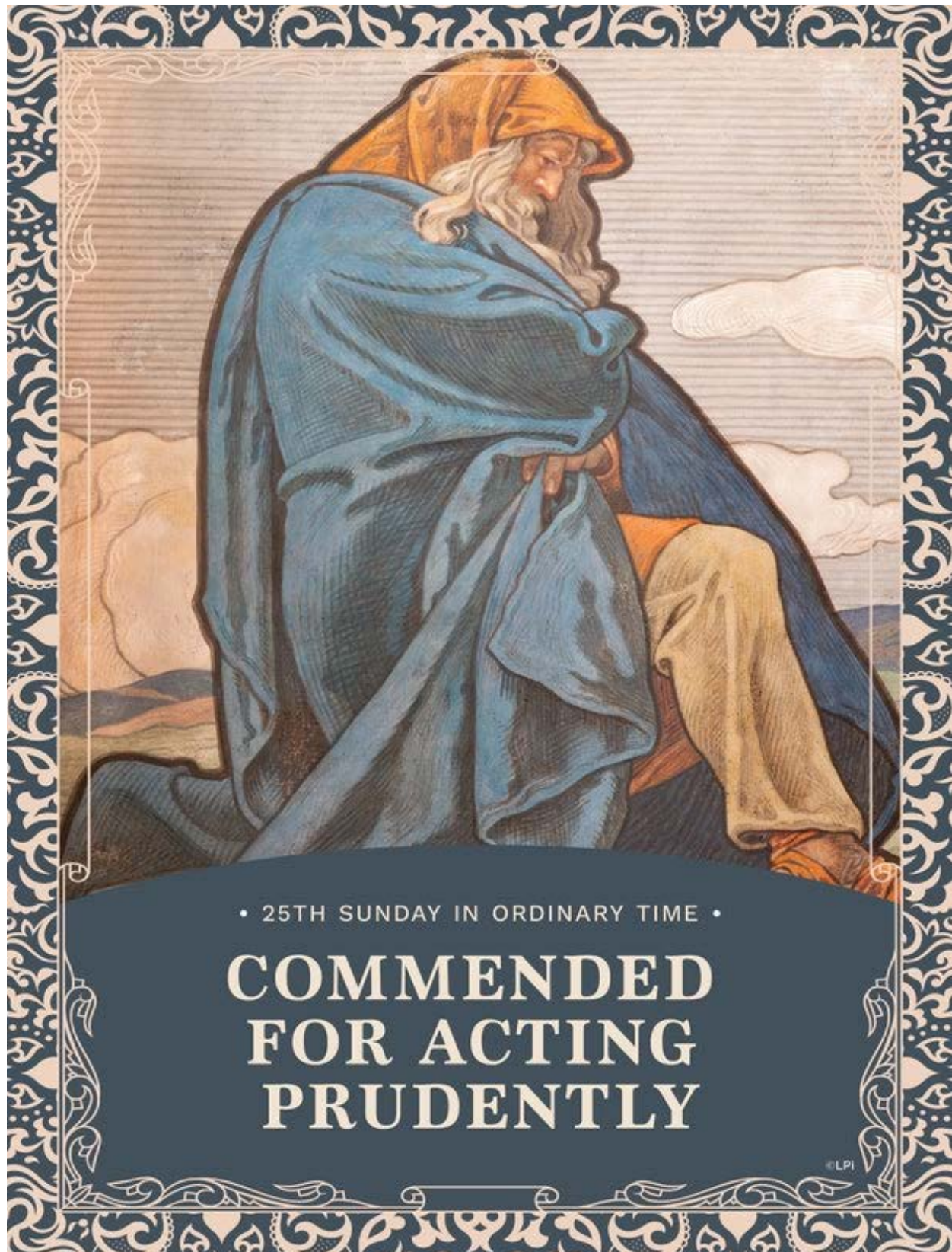


# ST. PRISCILLA PARISH





**Fr. Maciej D. Galle**, Pastor - ext. 103

**Fr. Daniel Plewka**, Associate Pastor - ext. 206

**Mrs. Anna Adamowski**, Office Manager - ext. 101

**Mrs. Anna Harmata**, Pastoral Associate & Religious Education Coordinator - ext. 105

**Mr. Roman Harmata**, Coordinator - ext. 105

**Mrs. Maryna Shutovich**, Music Director - ext. 301

**Mrs. Renata Zolnik**, Business Manager - ext. 106

**Mr. Wesley Adamowski**, Custodian

**Rectory: 6949 W. Addison,  
Chicago, IL 60634**

**Phone: 773-545-8840**

**Religious Education  
Office: ext. 105**

**Website: [www.stpriscilla.org](http://www.stpriscilla.org)**

**Email: [church@stpriscilla.org](mailto:church@stpriscilla.org)**

**Facebook: [www.facebook.com/SaintPriscillaChicago](https://www.facebook.com/SaintPriscillaChicago)**

**PARISH RECTORY OFFICE HOURS:  
Monday - Friday - 9:00AM - 4:30PM**

#### **BAPTISMS:**

Baptisms are held on Saturdays and Sundays throughout the year. Register by calling the Rectory.

#### **CONFESSION:**

Before all Weekday Masses  
Every Saturday from 3:00 to 4:00 PM  
Priest available in Rectory - No appointment required.

#### **MARRIAGE:**

Arrangement must be made with one of the priests at least six months before the date of the wedding. Confirm desired date at the church before making other arrangements. At least one of the engaged persons (or their parents) must be a registered and active parishioner of St. Priscilla. Weddings are not scheduled on Sundays.

**ANointing OF THE SICK:** Please call the Rectory.

**PARISH REGISTRATION:** Registration can be completed at the Rectory or online.

#### **CHRTY:**

Chrzty odbywają się w soboty i niedziele. Rejestracja w kancelarii parafialnej.

#### **SPOWIEDŹ:**

Przed każdą Mszą św. w ciągu tygodnia i w sobotę od 3:00-4:00PM. Możliwość spotkania z księdzem codziennie w kancelarii parafialnej bez wcześniejszego umówienia.

#### **ŚLUBY:**

Narzeczeni powinni zgłosić się do księdza na 6 miesięcy przed datą planowanego ślubu. Prosimy potwierdzić datę w kościele przed podjęciem innych ustaleń. Przynajmniej jedno z naręczonych (lub ich rodzice) musi być zarejestrowanym i aktywnym parafianinem św Priscilli. Śluby nie odbywają się w niedzielę.

#### **SAKRAMENT NAMASZCZENIA CHORYCH:**

Prosimy zadzwonić do kancelarii parafialnej.

#### **REJESTRACJA DO PARAFII:**

Można się zapisać do parafii w kancelarii parafialnej.



**SUNDAY (21)**

4:00PM *Saturday Vigil Mass*

God's blessings for Danuta Kalinowski on her birthday  
 +Nicolleta Pellerito 9 months after death (family)  
 +Pietro Pellerito (family)  
 +Perdo Cuisson (family)  
 +Pietro Massanisso (family)  
 +Fred and Mary Alice family (Denise)

8:30AM For Karl and Judy to place God first in their lives  
 In thanksgiving for the graces received and further  
 blessings for Anna and Zdzislaw Kulaga on their  
 wedding anniversary

Birthday blessings for Joanna Poprawski on her  
 birthday (grandfather)

+Jan Kocon (family)  
 +Rose Ferina

+Monika Proszek (family)  
 +Giles Nabor 8th death anniversary  
 +Karolina Mizera (family)

10:30AM O opiekę Bożą, zdrowie i potrzebne łaski dla  
 Doriana, Olivera i rodziny

Intencja dziękczynna z prośbą o bł. i opiekę Matki  
 Najśw. dla Bożeny i Marka oraz łaski potrzebne dla  
 dzieci i wnuków

O uzdrowienie dla Agnieszki i Dariusza

O Boże bł. dla Adasia z okazji urodzin i opiekę Matki  
 Najświętszej dla rodziny

Intencja dziękczynna dla Anieli Włodek z okazji 100  
 urodzin z prośbą o dalsze bł. i Bożą opiekę dla niej  
 i całej rodziny

O Boże bł. dla Gieni i Bogdana

+Anna Kalinowski (rodzina)  
 +Dominik Kalinowski (rodzina)  
 +Łukasz Boufał (rodzina)  
 +Michał Dolubizno (rodzina)  
 +Aleksandra Zapart (rodzina)  
 +Elżbieta Grabowska (mąż z rodziną)  
 +Bartek Szabla (rodzina)  
 +Maciej Maliszewski (rodzina)  
 +Jan Czystczon (Beata)  
 +Maciej Czystczon (Beata)  
 +Joanna Kameduła

+Charles Walgreen 9 rocznica śmierci

+Wanda i Mieczysław Smagacz

+George Smagacz

+Łukasz Smagacz

+Roman Kołosowski (żona)

+Marian Warjas 4 miesiące po śmierci  
 (Tadeusz i Władysława)

+Bogdan Grabowski 36 rocznica śmierci

+Eugeniusz Pretko 9 rocznica śmierci

+Henryk Pretko 4 rocznica śmierci

+Zbigniew Romanowski

+Józef Romanowski

+Franciszka Chmielik zmarła w Polsce

+Teresa Jaworowski 1 rocznica śmierci

+Henryk Jaworowski 7 rocznica śmierci  
 Za zmarłych polecanych w wypominkach

12:30PM St. Priscilla Parishioners

6:00PM Z prośbą o Boże bł. Edycie i Mirkowi

O uwolnienie z nałogu alkoholowego dla męża  
 (żona i córka)



**SUNDAY (21)**

6:00PM Intencja dziękczynno-błagalna dla rodziny

O łaskę zdrowia dla Patryka Pilny i bł. Boże dla rodziny

O powrót do zdrowia dla Marii Iwan i opiekę Matki

Bożej Tuchowskiej prosi całą rodziną

+Franciszka Chmielik zmarła w Polsce

Za dusze w czyśćcu cierpiące

Za zmarłych polecanych w wypominkach

**MONDAY (22)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

+William Engel 10th death anniversary (Bob & Karen)

7:30PM Światło Ducha Św. dla Rafała

+Conrad Nowak

+Ewa Lis

**TUESDAY (23)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

+Giles Nabor 8th death anniversary

7:30PM Za zmarłych polecanych w wypominkach

**WEDNESDAY (24)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

7:30PM O łaski potrzebne dla ks. Macieja i ks. Daniela

O łaskę uzdrowienia dla Antoniego i Bożą opiekę  
 dla rodziny

O dary Ducha św. dla Barbary i Pawła oraz opiekę  
 Matki Bożej dla dzieci

O łaski potrzebne dla Patryka Pilny

O uzdrowienie Agnieszki i Dariusza

O zdrowie dla Anny

O pokój w rodzinie

W intencji Bogu wiadomej

+Bartek Szabla

Za dusze w czyśćcu cierpiące

**THURSDAY (25)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

7:30PM Za zmarłych polecanych w wypominkach

**FRIDAY (26)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

7:30PM Za zmarłych polecanych w wypominkach

**SATURDAY (27)**

8:00AM For Karl and Judy to place God first in their lives

Birthday blessings for Waylon Ashley (great grandfather)

+Ameila Teresa Alba birthday remembrance (Olivia)

+Stanisław Harbaszewski death anniversary

9:00AM O Bożą opiekę dla ks. Macieja i ks. Daniela

O łaskę uzdrowienia dla Antoniego i Bożą opiekę dla rodziny

O światło Ducha Św. dla Barbary i Pawła oraz opiekę  
 Matki Bożej dla dzieci

+Władysława Kozuch z okazji urodzin

4:00PM Deceased members of the Anton, Frances and  
 Słowiak Family

## Refleksje Ks. Macieja

Wszyscy znamy z życia takich ludzi – utalentowanych, obdarowanych pod każdym względem, wrażliwych i pięknych. Niczego im nie brakuje. Mają dosłownie wszystko, zdrowie, dobrą pracę, piękne domy, cudowną rodzinę, spory majątek, który pozwala im na realizowanie wszystkiego co im się wymarzy. Żyją w ciągłym słońcu. Omijają ich przeciwnie wiatry i deszcze. Czysta sielanka, aż tu nagle, w mgnieniu oka wszystko się wywraca. Przychodzi cierpienie, ciężka, nieuleczalna choroba. Rozpoczyna się walka. Często widać jak przez wiele tygodni zmagania z ciężką chorobą stają się całkowicie innymi ludźmi. Rozdają to, czym do tej pory nie chcieli się z nikim podzielić. Rezygnują z tego, co zawsze było im niezbędne. Zabiegają o spotkanie z tymi, na których do tej pory nie zwracali nawet uwagi. Ktoś powie: Jak trwoga, to do Boga. Inni zwyczajnie drwią z tej nagłej, wymuszonej sytuacji przemiany. Jeszcze inni bez umiaru korzystają z ich nagłej hojności. Prawda jest taka, że wobec Pana Boga zawsze będziemy dłużnikami. Nasze rachunki z Panem Bogiem nigdy się nie zgadzają, nigdy nie są czyste i wyrównane. Niestety często niewłaściwie administrujemy darami, które otrzymaliśmy od Stwórcy. Niejednokrotnie uważamy, że nam się zwyczajnie należą. Wykorzystujemy je dla własnych, niejasnych i często nieuczciwych celów z nikim przy tym się nie licząc.

*„Pozyskujcie sobie przyjaciół niegodziwą mamoną, aby gdy wszystko się skończy, przyjęto was do wiecznych przybytków” (Łk 16,9).* Paradoks zawarty w dzisiejszej Ewangelii nie pozostawia wątpliwości – Pan Bóg zawsze będzie zadowolony, kiedy podobnie jak nieuczciwy zarządca zrezygnujemy ze swojej zapłaty, aby tak pozyskać sobie przyjaciół, będziemy Jego majątek przelewać na innych. Kiedy choćby w ostatniej chwili, w ostatniej godzinie życia znajdziemy czas, aby rozdawać przebaczenie, miłosierdzie, współczucie i miłość.

PAX,

Ks. Maciej – wasz brat i Proboszcz



## Fr. Matthias' Reflection

We all know such people from our lives – talented, gifted in every way, sensitive and beautiful. They are not lacking anything. They have literally everything, health, good job, beautiful homes, a wonderful family, large fortune that allows them to do whatever they dream of. They live in constant sunshine.

Opposing winds and rains pass them by. Pure idyll, then suddenly everything turns upside down in the blink of an eye. There comes suffering, a severe, incurable disease. The fight begins. You can often see how people become completely different after struggling with a serious disease for many weeks. They are giving away what they have not wanted to share with anyone so far. They give up what has always been necessary for them. They strive to meet those whom they have not even paid attention to so far. Someone will say: when fear strikes, you turn to God. Others simply mock this sudden, forced change. Still, others take advantage of their sudden generosity without moderation. The truth is that we will always be debtors to God. Our accounts, checks and balances with God are never correct, they are never clean and even. Unfortunately, we often mishandle the gifts we have received from our Creator. We often think that we simply deserve it, take it for granted. We use them for our own, unclear, and often dishonest purposes, without regard to anyone.

*"I tell you, make friends for yourselves with dishonest wealth, so that when it fails, you will be welcomed into eternal dwellings" (Lk 16,9).* The paradox that we see in today's Gospel leaves no doubt – God will always be pleased when, like a dishonest steward, we give up our payment to gain friends, transfer His property to others. When, even in the last moment, in the last hour of our lives, we find time to distribute forgiveness, mercy, compassion and love.

PAX,

Fr. Matthias – your brother & Pastor



W Święto Podwyższenia Krzyża Świętego. Nikt z nas tego nie planował po ludzku, a tak się stało, że właśnie dzisiaj Krzyż papieski wyrusza z nami na pielgrzymkę do Japonii, a potem do Chicago na miesięczną peregrynację. Historia krzyża poniżej:

### HISTORIA KRZYŻA JANA PAWŁA II Z WIELKIEGO PIĄTKU 2005

W roku 1990 w jednej z bieszczadzkich parafii uległa wypadkowi pewna kobieta i nie mogła już chodzić. Około roku 1997 poprosiła męża, który miał uzdolnienia w kierunku rzeźby w drewnie, aby wykonał dla niej krzyż z figurką Chrystusa. Po wykonaniu krzyż zawisnął na ścianie i od tej pory chora mogła jednoczyć się z Chrystusem i znosić po chrześcijańsku swoją chorobę. W roku 2000 z tej parafii jechali pielgrzymi do Rzymu na uroczystości Roku Jubileuszowego. Małżonkowie ci spontanicznie podjęli decyzję, aby ten krzyż przekazać Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II.

Następnie ten krzyż znalazł się w apartamentach ks. Mieczysława Mokrzyckiego - osobistego Sekretarza Jan Pawła II. Podczas pamiętnej Drogi Krzyżowej odprawianej w Koloseum w Wielki Piątek 2005 r. Jan Paweł II po raz pierwszy nie uczestniczył w niej osobiście, ale łączył się z jej uczestnikami dzięki przekazowi telewizyjnemu. Pod koniec Drogi Krzyżowej Jan Paweł II poprosił o krzyż. Wtedy ks. Mieczysław poszedł do swojego mieszkania i przyniósł krzyż i podał go papieżowi. Było to 8 dni przed śmiercią papieża. Papież tulił się do tego krzyża, dotykał go czołem, z trudem utrzymując go w swoich rękach (świadczy to o bardzo ciężkiej chorobie i osłabieniu papieża). Ktoś skomentował to następująco: „To nie papież dźwigał krzyż, ale to krzyż wtedy dźwigał papieża”.

Po śmierci Jana Pawła II ks. Mieczysław przekazał ten krzyż swojej mamie Bronisławie. Krzyż ten przez 10 miesięcy odbierał cześć w parafii Kraczkowa koło Łańcuta i prawie przez rok przebywał w Zakopanem na Krzeptówkach nawiedzając stamtąd różne sanktuaria i parafie. Również z Kraczkowej nawiedził m.in. parafie: Cierpisz, Łańcut p.w. Chrystusa Króla, Iwonicz Zdrój, Jarosław - MBKP Radawa, Wiązownica, Nowy Zagórz, Niebieszczany, Bukowsko, Trepcza, Tarnawa Górna, Zarzecze k. Jarosławia, Wola Rusinowska, Cieszanów, Rzeszów - p.w. Św. Krzyża, Smolarzyny, Lipa, Grzegorzówka, Pruchnik, Leszczawa Dolna. Również klerycy z Seminarium Duchownego w Przemyślu i Rzeszowie mieli okazję adorować ten krzyż. Krzyż przebywał także w Poznaniu pod opieką Ojca Jana Góry przez listopad i grudzień 2007 roku. Nawiedził także parafię Św. Stanisława Kostki w Warszawie na Żoliborzu.

Krzyż peregrynował po parafiach diecezji przemyskiej, archidiecezji wrocławskiej i sosnowieckiej.

Ten krzyż jest dzisiaj na stałe zameldowany w bocznej nawie kościoła we wsi Kraczkowa pod Rzeszowem. Jednak niełatwo go tam zastać. Ciągłe jeździ po parafiach, po seminariach i po szpitalach całej Polski. Gdzie się pojawi, tam ludzie padają na kolana i adorują rozpiętego na nim Chrystusa.

Ten krzyż splata historie cierpienia trzech osób. Jana Pawła II, który przytulał się do niego w czasie ostatniej Drogi Krzyżowej. Pani Janiny Trafalskiej, przykutej do wózka od czasu, gdy w wieku 29 lat wypadła z okna. No i Pana Jezusa.

W czasie pamiętnej drogi krzyżowej Jan Paweł II był bardzo osłabiony. Jego organizm był zakażony, o czym świadczy sina lewa ręka, co widać na zdjęciu. Jak zdradził to, Pan Czesław Ryszka – Papież w tym czasie był karmiony sondą nosową. Jan Paweł II z trudem utrzymywał krzyż w swoich dłoniach. Ktoś, kto obserwował to zmaganie się Papieża z krzyżem stwierdził, że nie wiadomo, kto kogo tutaj dźwiga – czy Jan Paweł II dźwiga krzyż Chrystusa, czy też krzyż Chrystusa niesie i podtrzymuje Ojca Świętego. Wydaje się, że oba stwierdzenia są prawdziwe. O. Jan Góra tak ujął całą sytuację: „to ten krzyż towarzyszył Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II w ostatnich dniach życia. To z nim rozmawiał, jemu się powierzał... Ten krzyż był obecny w Jego modlitwie, rozmyślaniu i cierpieniu. Wielki Papież w swej samotnej modlitwie odkrywał mu swoją duszę, a Ukrzyżowany Chrystus odkrywał Mu drogę do swojego nieba... Z tym krzyżem wszedł w zażyłość i jemu powierzył swe tajemnice. Te tajemnice, bardzo skrótowo naznaczone dotknięciem czoła, policzków i serca... są one również świadectwem Jego wewnętrznego życia”. Ten krzyż nie ocalił ziemskiego życia Jana Pawła II ale pomógł mu powiedzieć za osiem dni: „Pozwólcie mi odejść do Domu Ojca”.





On the Feast of the Exaltation of the Holy Cross. None of us had planned this in human terms, yet it so happens that today the Papal Cross is joining us on a pilgrimage to Japan, and then to Chicago for a month-long pilgrimage. The history of the cross below:

### THE HISTORY OF JOHN PAUL II'S CROSS FROM GOOD FRIDAY 2005

In 1990, a woman suffered an accident in a parish in the Bieszczady Mountains and was no longer able to walk. Around 1997, she asked her husband, who had a talent for woodcarving, to make her a cross with a figure of Christ. After the cross was completed, it was hung on the wall, and from then on, the sick woman could unite with Christ and endure her illness in a Christian manner. In 2000, pilgrims from this parish traveled to Rome for the Jubilee Year celebrations. The couple spontaneously decided to give this cross to the Holy Father, John Paul II.

The cross then found its way to the apartments of Father Mieczysław Mokrzycki, John Paul II's personal secretary. During the memorable Stations of the Cross celebrated at the Colosseum on Good Friday 2005, John Paul II did not participate in person for the first time, but connected with the participants via television coverage. At the end of the Stations of the Cross, John Paul II asked for the cross. Father Mieczysław then went to his apartment, brought the cross, and gave it to the Pope. This was eight days before the Pope's death. The Pope was clinging to this cross, touching it with his forehead, struggling to hold it in his hands (this indicates the Pope's very serious illness and weakness). Someone commented, "It wasn't the Pope who carried the cross, but the cross carried the Pope."

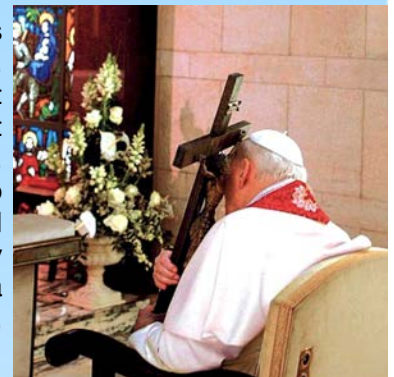
After John Paul II's death, Father Mieczysław gave this cross to his mother, Bronisława. For 10 months, this cross was venerated in the parish of Kraczkowa near Łańcut and for almost a year it stayed in Zakopane in Krzeptówki, visiting various sanctuaries and parishes from there. Also from Kraczkowa, it visited, among others, the following parishes: Cierpisz, Łańcut - Christ the King, Iwonicz Zdrój, Jarosław - MBKP Radawa, Wiązownica, Nowy Zagórz, Niebieszczany, Bukowsko, Trepcza Tarnawa Górna. Zarzecze near Jarosław, Wola Rusinowska, Cieszanów, Rzeszów - Holy Cross, Smolarzyny, Lipa, Grzegorzówka, Pruchnik, and Leszczawa Dolna. Seminarians from the Seminaries in Przemyśl and Rzeszów also had the opportunity to venerate this cross. The cross also stayed in Poznań under the care of Father Jan Góra during November and December 2007. It also visited the parish of St. Stanisław Kostka in Warsaw's Żoliborz district.

The cross has traveled through parishes in the Przemyśl Diocese, the Archdiocese of Wrocław, and the Archdiocese of Sosnowiec.

This cross is now permanently located in the side nave of the church in the village of Kraczkowa near Rzeszów. However, it's not easy to find it there. It constantly travels to parishes, seminaries, and hospitals across Poland. Wherever it appears, people fall to their knees and adore Christ draped upon it.

This cross intertwines the stories of the suffering of three people: John Paul II, who embraced it during his last Station of the Cross; Mrs. Janina Trafalska, confined to a wheelchair since falling out of a window at the age of 29. And the Lord Jesus.

During this fateful Station of the Cross, John Paul II was very weak. His body was infected, as evidenced by his blue left hand, as seen in the photo. As Mr. Czesław Ryszka revealed, the Pope was being fed through a nasal tube at the time. John Paul II struggled to hold the cross in his hands. Someone who observed the Pope's struggle with the cross stated that it was unclear who was carrying whom – whether John Paul II was carrying the cross of Christ, or whether the cross of Christ was carrying and supporting the Holy Father. It seems that both statements are true. Father Jan Góra summarized the situation this way: "It was this cross that accompanied the Holy Father John Paul II in the last days of his life. It was with it that he spoke, to it that he entrusted himself... This cross was present in his prayer, meditation, and suffering. In his solitary prayer, the great Pope revealed his soul to him, and the Crucified Christ revealed to him the path to his heaven... He entered into intimacy with this cross and entrusted his secrets to it. These secrets, very briefly marked by the touch of his forehead, cheeks, and heart... are also a testimony to his inner life." This cross did not save the earthly life of John Paul II, but it helped him say eight days later: "Let me go to the Father's House."



## CHILDREN'S CHOIR "JOYFUL VOICES" – JOIN US!

Music deepens worship and helps children connect with their faith. Our Children's Choir offers much more than singing – your child will develop confidence, make lasting friendships, and grow spiritually while learning proper vocal techniques and music reading skills.

Children Ages 6-12 • Youth 13-15 Too!

### PROGRAM DETAILS:

- **Rehearsals:** 9:00-9:30 AM Saturdays; 12:00 PM on Sunday before Family Mass
- **Performances:** Monthly during 12:30 PM Family Mass, plus Christmas and Easter. Special celebrations, such as First Holy Communion and Confirmation, International Christmas celebration, Via Crucis, and Parish Picnic.
- **Commitment:** September through May
- **Cost:** FREE – our gift to your family!

### WHAT YOUR CHILD GAINS:

- ✓ **Musical Development** – Learn vocals, music reading, diverse musical styles
- ✓ **Spiritual Growth** – Deepen worship experience and faith connection
- ✓ **Character Building** – Develop discipline, responsibility, teamwork
- ✓ **Confidence** – Build self-assurance through regular performances

As a music educator and parent, I've seen how choir participation transforms children into confident young adults with strong leadership skills and deep faith foundations.

Every voice matters – we believe your child's voice will add something special to our choir!

Contact Mrs. Marina after the Mass for more information.



## CHOR DZIECIECY

Zapraszamy Dzieci w wieku 6-12 lat!

- **Próby:** Niedziela o 11:30, po Mszy św. o 10:30
- **Śpiew:** Raz w miesiącu podczas Mszy o 10:30, Boże Narodzenie, Opłatek, Wielkanoc
- **Zobowiązanie:** wrzesień - maj
- **Koszt:** BEZPŁATNY – to nasz dar dla Twojej rodziny!

Zapraszamy każde dziecko, które chce uczestniczyć! Jako rodzic, pedagog i muzyk ciągle widzę, jak śpiew w chórze pozytywnie wpływa na rozwój dzieci, sprzyja pogłębianiu wiary, rozwija zdolności muzyczne, dodaje dzieciom pewności siebie oraz uczy pracy w zespole.

**Wierzmy, że głos każdego dziecka wniesie coś wyjątkowego do naszego chóru!**

Po więcej informacji skontaktuj się z Panią Mariną po Mszy św. lub po prostu przyprowadź swoje dziecko w niedzielę na próbę!



**JUBILEUSZ**

**MISJE ŚWIĘTE**

**W PARAFII ŚWIĘTEJ PRYSCYLLI**

**Z OKAZJI 100-LECIA PARAFII**

**19 – 25 PAŹDZIERNIKA 2025 R.**

Misje poprowadzi ks. Bogusław Jaworowski MSF,  
Misjonarz Świętej Rodziny

To wyjątkowy tydzień duchowego odnowienia – dla całej wspólnoty i każdego z nas. Będzie to czas modlitwy, refleksji, przebaczenia i spotkania z miłosiernym Bogiem.

6949 W Addison St, Chicago, IL 60634

Parafia św. Pryscylli w Chicago zaprasza na:

**SPOTKANIA DLA MINISTRANTÓW**

 17 Każdy pierwszy piątek miesiąca

 Po Mszy Świętej o godz. 7:30 PM

 Parafia św. Pryscylli – Chicago

Dołącz do naszej wspólnoty ministranckiej!

W programie także:

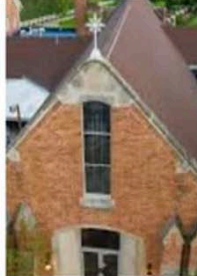
 Wspólne wyjazdy i wyjścia integracyjne

 Kręgle,  lody,  wyjazd do  Waszyngtonu i wiele innych atrakcji!

**Czekamy na Ciebie!**







Serdecznie zapraszamy na  
**Pielgrzymkę  
Parafialną do  
Sanktuarium Matki  
Bożej w Champion WI  
Sobota, 27 września**

Wyjazd autokarem: 7:00 AM – St. Priscilla Church (6949 W Addison St, Chicago)  
Powrót: ok. 7:00 PM  
Koszt: \$70 (przejazd i posiłek)

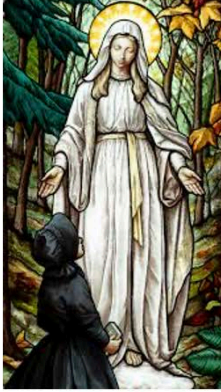
**Program pielgrzymki:**

- 10:45 AM – Przyjazd do Sanktuarium
- 11:00 AM – Msza Święta
- 12:00–1:30 PM – Nabożeństwo o uzdrowienie z namaszczeniem chorych (spowiedź dostępna), Różaniec w ogrodach sanktuarium
- 1:30–2:30 PM – Przerwa na obiad
- 3:00 PM – Koronka do Bożego Miłosierdzia
- Czas na modlitwę osobistą w Kaplicy Objawienia oraz krótka wizyta w sklepiu

Zapisy: w biurze parafialnym lub u Pani Anny Harmata – 773-530-4178

To wyjątkowa okazja, by wspólnie modlić się i umacniać naszą wiarę, w miejscu objawień Matki Bożej, jedynym w USA.

**Nie zwlekaj – liczba miejsc ograniczona!**




**\$70**

**PARISH PILGRIMAGE**

**NATIONAL SHRINE  
OF OUR LADY  
OF CHAMPION (WI)**

**Saturday, September 27**

**DEPARTURE:** 7:00 AM – ST. PRISCILLA CHURCH, 6949 W ADDISON ST, CHICAGO

**RETURN:** APPROX. 7:00 PM

**Schedule:**

- 10:45 AM – Arrival at the Shrine
- 11:00 AM–12:00 PM – Holy Mass
- 12:00–1:30 PM – Healing Service (confession available)
- 1:30–2:30 PM – Lunch break
- 3:00 PM – Divine Mercy Chaplet
- Personal prayer in the Apparition Chapel and brief visit to the gift shop

**REGISTRATION: PARISH OFFICE OR ANNA HARMATA – 773-530-4178**

[www.stpriscilla.org](http://www.stpriscilla.org)





## GRUPA BIBLIJNA

**Czyli jak czytać i rozumieć Pismo Święte!**  
**SPOTKANIA SĄ W PONIEDZIAŁKI  
PO MSZY ŚW. O GODZ 7:30 WIECZOREM W SALI MCGOWAN,  
POD KOŚCIOŁEM.**

*Dlaczego przychodzić na spotkania?*

Gdyż **POTRZEBA** spotkać się ze Słowem Bożym, aby Biblia była bardziej zrozumiała i aby doświadczyć Bożej Miłości. A jeśli się kocha Pana Boga to pełni się Jego wolę to życie staje się piękniejsze!



## PRAYER FOR THE PARISH MISSION

O good and merciful God, our Father! We ask for Your blessing upon the Parish Mission that will take place in our parish. Grant, in Your kindness, that this Mission may bring greater glory to You and bring saving grace to our souls. For You desire that all people come to know the truth and be saved, yet without Your grace we can do nothing. Therefore, with great trust we cry out to You in the words of Your Son: "Thy Kingdom come!"

Lord Jesus! Help us to prepare well and to live this Parish Mission fruitfully. Fill us with the desire not only to save our own souls but also to seek the salvation of our brothers and sisters who live far from You.

Holy Spirit, God! Assist the missionaries and us, so that by Your grace the face of our parish may be renewed.

Mary, Mother of God and refuge of sinners, be the Mother of our parish and support us with your intercession.

Saint Joseph, Head of the Holy Family, watch over us as you watched over the Immaculate Mother and her Divine Son.

Most Holy Family of Nazareth, we choose you as the patron and protector of our Mission. Jesus, Mary, and Joseph, enlighten us, help us, and save us.

Amen.

## MODLITWA W INTENCJI MISJI ŚW.

O dobry i miłosierny Boże, nasz Ojciec! Prosimy Cię o błogosławieństwo dla Misji Świętych, które odbędą się w naszej parafii. Spraw łaskawie, aby te Misje przyniosły Tobie większą chwałę, a duszom naszym zbawienny pożytek. Ty, bowiem chcesz, żeby wszyscy ludzie poznali prawdę i byli zbawieni, lecz bez Twojej łaski nic nie możemy uczynić. Dlatego z wielką ufnością wołamy do Ciebie słowami Twojego Syna: „Przyjdź Królestwo Twoje!”

Panie Jezu! Pomóż nam dobrze przygotować się i owocnie przeżyć czas Misji Świętych. Napełnij nas pragnieniem ratowania nie tylko własnej duszy, ale też zbawienia dusz bliźnich naszych, którzy daleko żyją od Ciebie.

Duchu Święty Boże! Pomagaj misjonarzom i nam, aby za łaską Twoją odnowiło się oblicze naszej parafii.

Maryjo, Matko Boża i ucieczko grzeszników, bądź Matką parafii naszej i wspieraj nas prośbami swymi.

Święty Józefie, Głowo Świętej Rodziny, czuwać nad nami, jak czuwałeś nad Niepokalaną Matką i Jej Bożym Synem.

Najświętsza Rodzino z Nazaretu Ciebie na patronkę i opiekunkę Misji naszych obieramy. Jezu, Maryjo, Józefie, oświecajcie nas, dopomagajcie nam i ratujcie nas.

Amen.





### CATECHETICAL SUNDAY – SEPT. 21, 2025

This year, the Church celebrates Catechetical Sunday on September 21st. Those whom the community has designated to serve as catechists are called forth to be commissioned for their ministry. Here are the names of Saint Priscilla catechists and assistants for 2025/2026 catechetical Year: **Joanna Sura, Suzanne Moritz, Victoria Lipski, Teresa Pina, Honorata Lipski, Theresa Tyc, Luz Rodriguez, Mariola Ziarko, Martina O'Leary, Arlene Jagiello.**

Catechetical Sunday gives us all a wonderful opportunity to reflect upon the role that each person plays in handing on the faith and being a witness to the Gospel.

### NIEDZIELA KATECHETYCZNA – 21 WRZEŚNIA, 2025

W tym roku Kościół obchodzi Niedzielę Katechetyczną 21 września. Tych, których wspólnota wyznaczyła do pełnienia funkcji katechetów, otrzymają specjalne posłanie z diecezji do pełnienia tej posługi. Oto nazwiska naszych katechetów i asystentów na rok katechetyczny 2025/2026: **Joanna Sura, Suzanne Moritz, Victoria Lipski, Teresa Pina, Honorata Lipski, Theresa Tyc, Luz Rodriguez, Mariola Ziarko, Martina O'Leary, Arlene Jagiello.** Niedziela Katechetyczna daje nam wszystkim wspaniałą okazję do zastanowienia się nad rolą, jaką każda osoba odgrywa w przekazywaniu wiary i byciu świadkiem Ewangelii.



**YA MEETINGS ARE EVERY FRIDAY AT 8:30PM IN MCGOWAN HALL, ALL ARE INVITED!**

**SPOTKANIA DOROSŁEJ  
MŁODZIEŻY SĄ W KAŻDY  
PIĄTEK O 8:30PM W SALI  
MCGOWAN, ZAPRASZAMY  
WSZYSTKICH!**



Teen Meetings are  
back Every Friday  
of the month

6:00PM- 7:00PM in McGowan Hall,  
St. Priscilla Parish  
First Meeting - Sep. 19, 2025



**NCYC  
2025**

**National  
Catholic  
Youth  
Conference**



**November 20 - 22, 2025, Indianapolis**

A three-day, nationwide youth event for high school students and their adult chaperones — prayer, community, evangelization, music, and interactive workshops.

#### Why Join:

An encounter with Christ, a refreshing atmosphere, inspiring content, and building faith and friendships for a lifetime.

#### Cost:

\$650 (tickets + hotel) Transportation on your own, or by bus if we have a larger group.

#### Registration & Contact:

Parish Office – St. Priscilla Parish, Chicago  
Anna Harmata – (773) 530-4178, Fr. Daniel

St. Priscilla Parish, Chicago

Registration opens today!



SPOTKANIE ZELATORÓW ŻYWEGO RÓŻAŃCA  
PIĄTEK, 26 WRZEŚNIA  
Po Mszy Św. w Sali McGowan  
pod Kościołem



Modlitewne Ochotnicze Pogotowie  
Ratunkowe. Parafia Św. Pryscilli.  
Intencje należy zgłaszać poprzez  
SMS: **773 461 0779**

St. Priscilla Prayer Hotline  
Send text message:  
**773 461 0779**

**JAKA TO**   
**Melodia**  
**Z RAFAŁEM BRZOWSKIM**  
**27 WRZEŚNIA 2025**  
START 8PM  
St. John Brebeuf PMC Hall 8305 N. Harlem Ave, Niles  
WIĘCEJ INFORMACJI: [WWW.SJBREBEUF.ORG](http://WWW.SJBREBEUF.ORG)  
BILETY DO NABYCIA W BIURZE PARAFIALNYM: 847 966 8145



PRAYING THE ROSARY FOR  
AMERICA.  
PLEASE JOIN US!  
America Needs Fatima  
We invite all for the  
**ROSARY RALLY**  
**SATURDAY OCTOBER 11, 2025**  
**AT 12:00 NOON**  
IN FRONT OF ST. PRISCILLA CHURCH

MÓDLMY SIĘ NA RÓŻAŃCU ZA AMERYKĘ.  
DOŁĄCZ DO NAS!  
Ameryka potrzebuje Fatimy  
Zapraszamy wszystkich na  
**ZŁOT RÓŻAŃCOWY**  
**W SOBOTĘ, 11 PAŹDZIERNIKA 2025**  
O GODZINIE 12:00 W POŁUDNIE  
PRZED KOŚCIOŁEM ŚW. PRYSCILLI

Zapraszamy rodziców na  
**DZIEŃ DZIECKA  
UTRACONEGO**  
Kościół św. Konstancji  
**11 października**

|                |                                                               |
|----------------|---------------------------------------------------------------|
| <b>6:00 pm</b> | Dekalog osieroconych rodziców                                 |
| <b>6:30 pm</b> | Modlitwa różańcowa za dzieci utracone<br>Sakrament pojednania |
| <b>7:00 pm</b> | Msza św.<br>Adoracja Najświętszego Sakramentu                 |

**Przynieś ze sobą:**  
+ ŚWIECE dla każdego utraconego dziecka  
+ KARTKĘ Z IMIENIEM dziecka

Prowadzący: ks. Krzysztof Świerczyński,  
s. Maksymiliana Kamińska MChR i zespół z Poradni Rachel





Janice Arnet—Orlando Arroyo—Carlito & Nora Avanzado—Joe Bargi—Beata—Lorraine Belokon—Dorothy Cascio—Agridina Diaz Chaidez—Rosario Cruz—Anita Diaz—Cheryl DuPlantis—Denise DuPlantis—Jan Drożdż—Aneta Grzesiak—Jean Hanisko—Jennifer Hebda—Mrs. Marilyn Huffnus—Andrew Jennings—Theresa Johnsen—Carrie Kacen—Marie Kane—Thaddeus Kapica—Janet Kaplan—Zuzanna Karwowska-Rafał—Maureen Kearney—Sharon Kroll—Helen Kumiega—Antoni Kurzac—Maria Lech—Luke—Mary Lund—Maciek—Michael Manczko—Barbara McDonald—Jerzy Michalski—Betty Mijatov—Norbert Mirek—Gwen Moncada—Barbara Moritz—Antoni Nierzejewski—Carol Niewinski—Joe Nowik Jr.—Sophie Nowik—Anna Oracz—Henry Orr—Robert Ostrowski—David Pawson—Marge Reavis—Alice Reckmann—James Reibel—Joe Robertson—David Rodriguez—Aurora Alvarado Rodriguez—Augusto Sandoval—Danielle Sarna—Andrew Slipkevich—Travis Richard Stevens—Gina Swensen—Agnieszka Lendzion Szabat—Mari Temby—John Trawicki—Ann Vincent—Roger Vlasos—Anton & Kathy Voelker—Rosemarie Wegner—Jola Wolfe—Carla and Adam—Jaymee Yamzon—Rich Youns—Barbara Youns

**If you would like a name added or removed from our Parish Prayer List, please call the parish office at 773-545-8840 or email: [church@stpriscilla.org](mailto:church@stpriscilla.org).**

## Weekly Offering



**September 7, 2025**

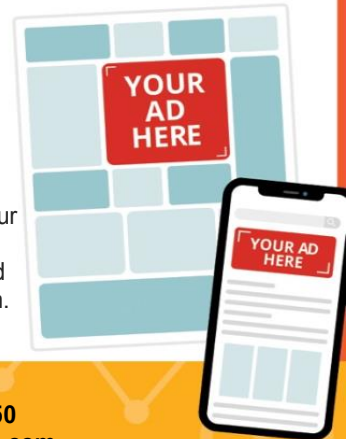
|                                  |                    |
|----------------------------------|--------------------|
| Sunday Collections               | \$7,031.00         |
| First Friday                     | \$469.00           |
| First Saturday                   | \$942.00           |
| Capital Improvements             | \$4,710.00         |
| <b>Total Weekend Collections</b> | <b>\$13,152.00</b> |

**Thank you for your continued support of our parish!**

## AVAILABLE NOW! PRINT & DIGITAL AD SPACES

**Build your business and help us grow a vibrant faith community!**

Tim Brinckerhoff from LPi, our bulletin printer, will be securing new ads for our church in the coming weeks. As a valuable member of the business community, we invite you to expand your reach and grow your business with a print ad in our parish bulletin and/or a digital ad featured on ParishesOnline.com.



Tim Brinckerhoff  
(800) 888-4574 x5150  
[TBrinckerhoff@4lpi.com](mailto:TBrinckerhoff@4lpi.com)

Wish to donate to our parish online?

Visit our website and donate through Faith Direct.

<https://www.stpriscilla.org/donacje-online/>

Jeśli chcesz przekazać donację na naszą parafię online, możesz wejść na tą stronę:

<https://www.stpriscilla.org/donacje-online/>

**Thank you for your generosity!**



### WEEKEND MASSES:

Saturday Evening: 4:00 PM  
Sunday: 8:30 AM & 12:30 PM

### NIEDZIELNE MSZE W JĘZYKU POLSKIM:

10:30 AM & 6:00 PM

### WEEKDAY MASSES:

Monday - Saturday: 8:00 AM

### MSZE ŚW. W JĘZYKU POLSKIM W CIĄGU TYGODNIA:

Poniedziałek - Piątek: 7:30 PM  
Sobota: 9:00 AM